

Dé Máirt, 14 Nollaig, 2010
Tuesday, 14th December, 2010

2.30 p.m.

I dTOSACH GNÓ POIBLÍ
AT THE COMMENCEMENT OF PUBLIC BUSINESS

Fógraí Tairisceana Notices of Motions

9a. An Bille Leasa Shóisialaigh (Forálacha Ilghnéitheacha) (Uimh. 2) 2010 — Rún Airgeadais
 Social Welfare (Miscellaneous Provisions) (No. 2) Bill 2010 — Financial Resolution

“Go ndéanfar foráil san Acht lena dtabharfar éifeacht don Rún seo chun ranníocaí a mhuirearú de réir an Achta, ar ranníocaí iad is iníoctha ag sealbhóirí oifige poiblí áirithe faoin Stát ag ráta 4 faoin gcéad den luach saothair iomlán is iníoctha leis na sealbhóirí oifige poiblí sin i leith oifig phoiblí a shealbhú, i gcás gur mó méid iomlán an luacha saothair a éiríonn as oifig phoiblí a shealbhú ná €5,200 in aon bhliain ranníoca amháin agus íocfar na ranníocaí sin go léir isteach sa Chiste Árachais Shóisialaigh.

That provision be made in the Act giving effect to this Resolution for the charging in accordance with the Act of contributions, being contributions payable by certain public office holders under the State at the rate of 4 per cent of the total remuneration payable to such public office holders in respect of the holding of a public office, where the total amount of remuneration arising from the holding of public office exceeds €5,200 in any contribution year and all such contributions shall be paid into the Social Insurance Fund.”

—*An tAire Coimirce Sóisialaí*

9b. An Bille Leasa Shóisialaigh (Forálacha Ilghnéitheacha) (Uimh. 2) 2010 — Tairiscint chun Treoir a Thabhairt don Choiste
 Social Welfare (Miscellaneous Provisions) (No. 2) Bill 2010 — Motion to Instruct the Committee

“Go modhnaítear Buan-Ordú 127, de bhun Bhuan-Ordú 172, chun treoir a cheadú don Choiste chun a bhféadfar an Bille Leasa Shóisialaigh (Forálacha Ilghnéitheacha) (Uimh. 2) 2010 a chur faoi athchúrsa maidir le leasuithe áirithe, go bhfuil cumhacht aige socrú a dhéanamh sa Bhille i ndáil leis na nithe seo a leanas:

That pursuant to Standing Order 172, Standing Order 127 is modified to permit an instruction to the Committee to which the Social Welfare (Miscellaneous Provisions) (No. 2) Bill 2010 may be recommitted in respect of certain amendments, that it has power to make provision in the Bill in relation to:

- Acht na bPinsean 1990 a leasú chun cead a thabhairt d’iontaobhaithe scéimeanna pinsean blianachtaí arna gceadú ag an mBord Pinsean a cheannach agus chun an chumhacht a thabhairt do na Cúirteanna iontaobhaí a shaoradh go hiomlán nó go páirteach ó dhliteanas i leith sárú iontaoibhe i gcás inar deimhin leis an gCúirt gur ghníomhaigh an t-iontaobhaí go macánta agus go réasúnach i ndáil le ceannach blianachtaí arna gceadú ag an mBord Pinsean;

- amending the Pensions Act 1990 to allow pension scheme trustees purchase annuities approved by the Pensions Board and to provide the Courts with the power to relieve a trustee in whole or in part from liability for breach of trust where the Court is satisfied that the trustee acted honestly and reasonably in relation to the purchase of annuities approved by the Pensions Board;

- an tAcht Comhdhlúite Cánacha 1997 a leasú chun socrú a dhéanamh go leanfaidh scéim pinsean a cheannaíonn polasaí nó conradh árachais arna cheadú ag an mBord Pinsean de bheith ina scéim cheadaithe chun críche an Achta Comhdhlúite Cánacha 1997;

- amending the Taxes Consolidation Act 1997 to provide that a pension scheme which purchases a policy or contract of assurance approved by the Pensions Board shall continue to be an approved scheme for the purpose of the Taxes Consolidation Act 1997;

- teideal an Bhille a athrú chun na hathruithe seo a chur i gcuntas;

- changing the title of the Bill to take account of these changes;

- struchtúr dlíthiúil an chláir um ionaid oibre a shocrú nó an chláir a dtugtar de thairisc air an clár forbartha scileanna agus intéirneachta.

- the legal structure of the work placement programme or the programme described as the skills development and internship programme.”

—*An tAire Coimirce Sóisialaí*